



Info Français & Nederlands & English



## Plateau Avec Base En Céramique Bleu Cobalt Et Galerie Et Poignées En Métal Ajouré

**Période:** ca. 1<sup>er</sup> moitié 20<sup>ème</sup> siècle

Ce plateau rectangulaire a un look luxueux de style néoclassique. La base en céramique bleu cobalt avec ses frises dorées ressemble à de la porcelaine de Limoges.

Le plateau est entouré d'une galerie en métal ajouré, a deux poignées bien détaillées et des pattes de lion sur les coins. Il n'y a pas de marque de fabricant mais il est estampillé avec un '88' sur le bas, donc il peut être russe (argent?).

**État:** Bon et utilisable. Il y a des marques d'usage et un léger effacement du motif doré par endroits.

**Dimensions:** 42 cm de long à travers les poignées, 32 x 20 cm plateau, 5 cm de haut

## Dienblad Met Kobalt Blauwe Keramisch Bodem En Metalen Galerij En Handvaten

**Periode:** ca. 1<sup>ste</sup> helft 20<sup>ste</sup> eeuw

Dit rechthoekige dienblad heeft een luxe neoklassieke uitstraling. De kobaltblauwe keramische basis met fijne vergulde friezen lijkt op porselein in Limoges-stijl.

Het dienblad wordt omgeven door een verchromde metalen galerij met opengewerkte motieven, heeft twee mooi gedetailleerde handvatten en leeuwenpootjes op de hoeken. Er zijn geen merktekens, maar het is voorzien van een '88' aan de onderkant, dus het kan Russisch zijn (zilver?).

**Conditie:** Goed en bruikbaar. Er zijn gebruikssporen en een lichte vervaging van het vergulde ontwerp op plaatsen.

**Afmetingen:** 42 cm lang, dienblad van 32 x 20 cm, 5 cm hoog

## Tray with Cobalt Blue Ceramic Base and Pierced Metal Gallery and Handles

**Date:** ca. 1<sup>st</sup> half 20<sup>th</sup> century

This rectangular drinks serving tray has a luxurious Neoclassical look to it. The cobalt blue ceramic base with fine gilt décor friezes resembles Limoges style porcelain.

The tray is surrounded by a metal gallery with pierced designs, has two nicely detailed handles and lion paw feet on the corners. There are no maker marks but it is stamped with an '88' on the bottom, so it may be Russian (silver?).

**Condition:**

Good and usable. There are usage marks and slight fading of the gilt design in places.

**Dimensions:**

42 cm long across handles, 32 x 20 cm tray, 5 cm high

16.5" long across handles, 12.6 x 7.9" tray, 1.9" high